

SUPLIMENT LA DIPLOMĂ DIPLOMA SUPPLEMENT

1) Acest supliment însoțește diploma de master cu seria __ nr.....
The Supplement is for Master diploma series __ no.....

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

Numele de familie la naștere <i>Family name(s) at birth</i> 1.1a XXXX Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui/mamei <i>Initial(s) of father's/mother's first name(s)</i> 1.2a X Data nașterii (ziua/luna/anul) <i>Date of birth (day/month/year)</i> 1.3a XX XX XXXX Numărul matricol <i>Student enrollment number</i> 1.4 XXX	Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul) <i>Family name(s) (after marriage) (if applicable)</i> 1.1b --- Prenumele <i>First name(s)</i> 1.2b XXX Locul nașterii <i>Place of birth</i> 1.3b XXX Anul înmatriculării <i>Year of enrollment</i> 1.5 2013
--	---

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării și (dacă este cazul) titlul acordat (după promovarea examenului de finalizare a studiilor) <i>Name of qualification and (if applicable) title awarded (after passing the final examination)</i> 2.1 Management educațional, Master <i>Educational Management, Master Degree</i>	
Domeniul de studii <i>Field of study</i> 2.2a Management Management	Programul de studii <i>Programme of study</i> 2.2b Management educațional Educational Management
Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română) <i>Name and status of awarding institution</i> 2.3a Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați <i>/universitate publică acreditată</i> /accredited public university	Facultatea/Departamentul care organizează examenul de finalizare a studiilor <i>Faculty/Department administering the final examination</i> 2.3b Facultatea de Educație Fizică și Sport Faculty of Physical Education and Sports
Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română) <i>Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)</i> 2.4a ---	Facultatea / Departamentul care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b) <i>Faculty / Department administering studies (if different from 2.3b)</i> 2.4b ---
Limba (limbile) de studiu / examinare <i>Language(s) of instruction / examination</i> 2.5 română <i>Romanian</i>	

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării <i>Level of qualification</i> 3.1 studii universitare de master <i>master studies</i> Condiții de admitere <i>Access requirement(s)</i> 3.3 diploma de studii universitare de licență + concurs de admitere <i>bachelor diploma + admission exam</i>	Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studiu transferabile (conform Sistemului European de Credite Transferabile-ECTS) <i>Official length of the programme of study and number of ECTS credits</i> 3.2 2 ani, 120 credite ECTS <i>2 years, 120 ECTS credits</i>
--	--

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

4.1 Forma de învățământ /Mode of study Învățământ cu frecvență
full-time attendance

Competențele asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the programme of study

4.2

I. Competențe profesionale:

C1 Managementul organizației școlare și al grupului/clasei de elevi;

C2 Managementul programelor de studii și al proiectelor educaționale;

C3 Proiectarea, realizarea și evaluarea activității didactice, a documentelor curriculare, a rezultatelor învățării individuale și organizatoriale;

C4 Comunicarea, relaționarea și dezvoltarea parteneriatelor socio-educative cu actorii mediului intern și extern al organizației educaționale;

C5 Realizarea unor cercetări educaționale și valorificarea rezultatelor în practica profesională;

C6 Managementul carierei, dezvoltarea continuă a competențelor profesionale personale și a performanței instituționale.

II. Competențe transversale:

CT1 Atitudine responsabilă față de domeniul didactic și științific în abordarea situațiilor - problemă cu grad ridicat de dificultate în vederea soluționării eficiente a acestora, cu respectarea principiilor și a normelor de etică profesională;

CT2 Aplicarea eficientă a principiilor și tehnicilor de conducere, comunicare și relaționare la nivel organizațional sau de grup profesional în condițiile asumării de roluri specifice diferitelor niveluri ierarhice;

CT3 Autoevaluarea nevoii de formare profesională, dezvoltarea și adaptarea competențelor profesionale la cerințele și dinamica contextului profesional și social.

I. Professional Competences:

C1 Management of school organization and pupils group /class;

C2 Management of study programs and educational projects;

C3 The design, implementation and evaluation of teaching, curriculum documents, individual and organizational learning outcomes;

C4 Communication, networking and development of socio-educational partnerships with stakeholders in the internal and external environment of educational organization;

C5 Development of educational research and exploitation of results in professional practice;

C6 Career management, continuous development of professional personal skills and institutional performance.

II. Cross Competences:

CT1 Responsible attitude towards the teaching and scientific area in approaching situations-problems with high degree of difficulty in order to efficiently solve them, in compliance with the principles and rules of professional ethics;

CT2 The effective application of the principles and techniques of leadership, communication and relationship to organizational or professional groups assuming specific roles acc.to different hierarchical levels;

CT3 Self-assessment of the need for training, professional skills development and adaptation to the demands and dynamics of the professional and social context.

L.S.

2

Detalii privind programul absolvit, calificativele/notele/creditele ECTS obținute (conform Registrului matricol al facultății / departamentului, volumul nr. / 2013)
 Programme details and the individual grades/marks/ECTS credits obtained (according to Faculty / Department Student Records, volume no. / 2013)

4.3	Nr. No.	Denumirea disciplinei Subject	Numărul matricol al studentului / Student enrollment no.:		Total ore ²⁾ Number of hours		Nota/Grade		Nr.credite Number of ECTS credits	
			C	S,L,P,P	Sem I 1-st sem	Sem II 2-nd sem	Sem I 1-st sem	Sem II 2-nd sem		
Anul I (anul universitar 2013-2014) 1-st year of study (2013-2014 academic year)										
1.		Comunicare și relații publice <i>Communication and Public Relations</i>	28 C	14 S	10	—	8	—		
2.		Managementul calității în educație <i>Education Quality Management</i>	28 C	14 S	—	10	—	8		
3.		Managementul schimbării în educație <i>Management of Changes in Education</i>	28 C	14 S	10	—	8	—		
4.		Managementul și dezvoltarea organizației școlare <i>Management and Development of School Organisations</i>	28 C	28 S	10	—	9	—		
5.		Psihologie organizațională <i>Organisational Psychology</i>	28 C	28 S	—	10	—	9		
6.		Cercetare și practică în domeniu (în relație cu elaborarea lucrării de disertație) <i>Research and Practical Training in Relation with the Dissertation Work</i>	—	84 LP	10	10	2	5		
7.		Creativitate managerială și gestionarea situațiilor de criză educațională <i>Managerial Creativity and Management of Educational Crisis</i>	28 C	14 S	—	10	—	8		
8.		Psihopedagogie și marketing educațional <i>Psycho-Pedagogy and Education Marketing</i>	14 C	14 S	10	—	3	—		
Promovat cu media aritmetică: ³⁾ Pass, arithmetic average grade per academic year:			10		Media ponderată: Weighted average grade:		10		Total credite: Total ECTS credits: 60	
Anul II (anul universitar 2014-2015) 2-nd year of study (2014-2015 academic year)										
1.		Etică și deontologie pedagogică <i>Pedagogical Ethics</i>	28 C	14 S	10	—	6	—		
2.		Leadership și dezvoltarea resursei umane în educație <i>Leadership and Development of Human Resources in Education</i>	28 C	14 S	10	—	8	—		
3.		Managementul cercetării educaționale <i>Management of Educational Research</i>	28 C	14 S	10	—	8	—		
4.		Managementul financiar-contabil al instituțiilor educaționale <i>Financial-Accounting Management of Educational Institutions</i>	14 C	28 S	—	10	—	6		
5.		Managementul proiectelor educaționale <i>Management of Educational Projects</i>	28 C	14 S	—	10	—	9		
6.		Pluralism educațional și pedagogii alternative <i>Educational Pluralism and Alternative Pedagogy</i>	28 C	14 S	—	10	—	9		
7.		Cercetare și practică în domeniu <i>Research and Practice in the Field</i>	—	122 LP	10	10	4	6		
8.		Managementul programelor de dezvoltare profesională în domeniu <i>Management of Professional Development Programs in the Field</i>	14 C	14 S	10	—	4	—		
Promovat cu media aritmetică: ³⁾ Pass, arithmetic average grade per academic year:			10		Media ponderată: Weighted average grade:		10		Total credite: Total ECTS credits: 60	
Mediile ⁴⁾ de promovare a anilor de studii / Overall average grades:										
Promovat		Media aritmetică: Arithmetic average grade:	10		Media ponderată cu puncte de credit: Credit-weighted average grade:		10		Total credite: Total ECTS credits: 120 credits:	
Pass:										

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor
 Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

- 4.4 Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10. Media ponderată minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2015, domeniul Management, programul de studii Management educațional, este 9.06, iar media ponderată maximă este 10, titularul fiind clasat pe locul 1 dintr-un total de 10 absolvenți.
 Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5 and the highest grade is 10. The passing overall weighted average grades of study for the class of 2015, field of study Management, study programme in Educational Management, are: lowest weighted average 9.06 (out of 10) and highest weighted average 10 (out of 10). The degree holder is ranked 1 out of 10 graduates.

Numărul matricol al studentului / Student enrollment no.:

Informații suplimentare
Additional information

5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

- 5.1 Forma de finanțare: anul I - taxă; anul II - buget;
Anul II (2014-2015) - Trecut temporar de la taxă la buget conform Legii nr. 224/2005 și art.45 din Regulamentul Activității Universitare a Studenților;
Type of funding: 1-st year - tuition fees; 2-nd year - state budget;
2-nd Year (2014-2015) - Changes temporarily the financial status: tuition fees no longer paid by the student but by the state, according to Law 224/2005 and art.45 of the Student Academic Activity Guide.

- 5.2 Alte surse pentru obținerea mai multor informații
Further information sources

www.ugal.ro

www.edu.ro

www.enic-naric.net

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul) INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Possibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)
Access to further study (after passing the final examination)

- 6.1 studii universitare de doctorat
PhD studies

Statutul profesional
Professional status

- 6.2

7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

Funcția
Position

Semnătura
Signature

Funcția
Position

Semnătura
Signature

- 7.1 Rector
Rector
Prof.dr.ing.Iulian Gabriel BÎRSAN

- 7.2 Secretar șef universitate
University Registrar
Daniela Mădăra ROTARU

- 7.3 Decan / Director
Dean / Director
Prof.dr. Constantin PLOEȘTEANU

- 7.4 Secretar șef facultate / departament
Faculty Registrar/Department Registrar
Mariana FALER

5) Nr. și data eliberării
No., dated

Stampila sau sigiliul oficial
Official stamp or seal

- 7.5 Acest document conține un număr de 5 pagini
This document consists of 5 pages

- 7.6 L.S.

1) Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe actul de studii și de pe suplimentul la diplomă.

1) To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.

2) Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de laborator (L); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P), etc.

2) It shall be mentioned the total hours of which: total hours of courses (C), seminars (S), laboratory (L), total number of practical courses (LP), projects (P).

3) Medii anuale, cu două zecimale, fără rotunjire.

3) Average grades per academic year, with two decimals and without rounding off.

4) Medii generale, cu două zecimale, fără rotunjire.

4) Overall average grades, with two decimals and without rounding off.

5) Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.

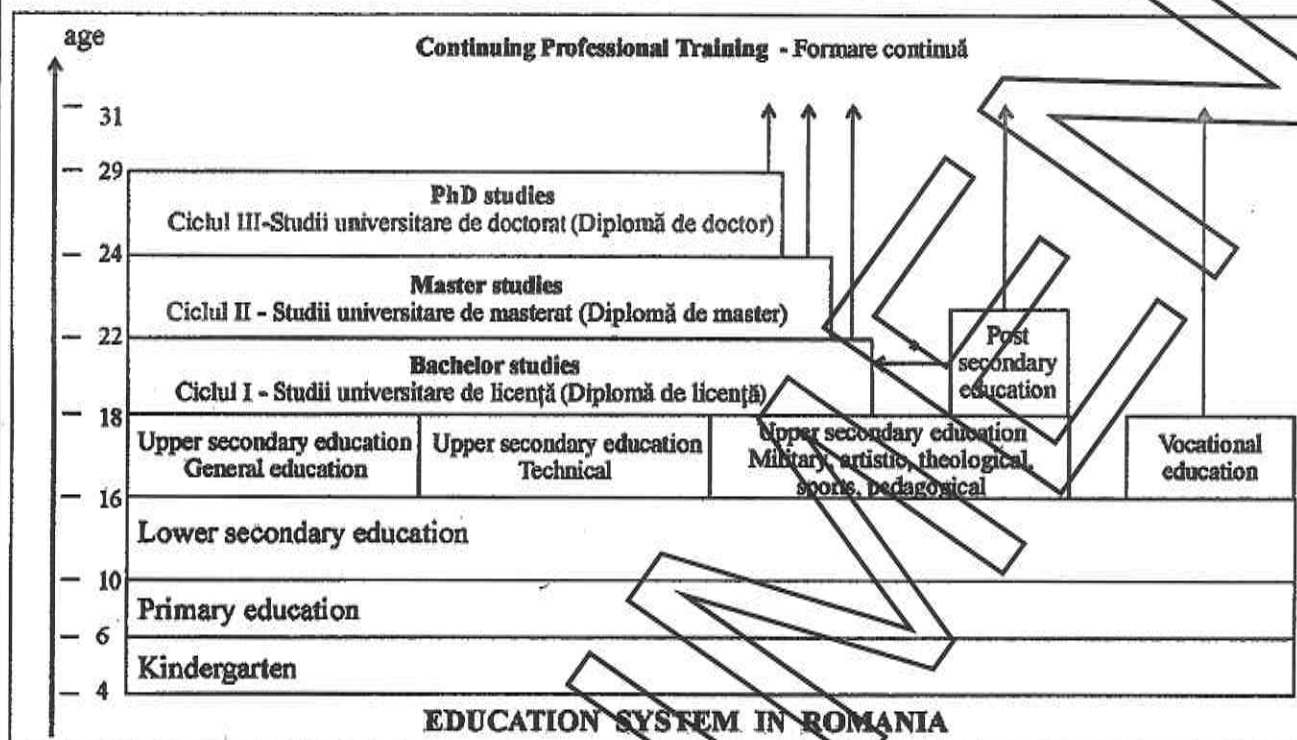
5) To be filled in by the institution administering studies.

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față/verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.

Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page, on the right bottom corner (L.S.) with the same specimen from 7.6.

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT

INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

OVERVIEW OF THE NATIONAL HIGHER EDUCATION SYSTEM

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS).

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 90-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS). Exceptionally, depending on the duration of the bachelor studies, the lower ECTS limit can be 60 transferable credits (the total duration of bachelor and master studies must be at least 300 ECTS).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognised as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS, Dentistry - 360 ECTS, Pharmacy - 300 ECTS, Veterinary Medicine - 360 ECTS, Architecture - 360 ECTS and Urban Planning - 300 ECTS).

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma.

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian accredited universities use the European Credit Transfer System (ECTS).

Academic distance learning programmes shall be organised for the authorised and accredited programmes of study.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demand and on the professional retraining needs.

(*) In conformitate cu modificările introduse în sistemul de învățământ superior de Legea nr. 288/2004.

According to the changes brought to the higher education system by Law no. 288/2004.

